

Déli Hirlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

Averescu találkozott Maniuval de az még nem jelenti pártjaik fúzióját

Bukarest, december 18.

Politikai körökben komoly formában beszéltek és ezeket a híreket a lapok is regisztrálták, hogy Averescu miniszterelnök együttműködést ajánlott fel a nemzeti parasztpártnak. Maniu hajlandó is lett volna az együttműködésre, de a parlament feloszlását követelte. Erre vonatkozólag hivatalosan a következőket közlik:

Tény az, hogy Averescu és Maniu találkoztak, de ez a találkozás egyikük kezdeményezéséből sem jött létre, hanem a találkozás társadalmi érintkezés jellegével bírt. Természetes azonban, hogy ez alkalommal a politikai helyzet is szóba került, eszmecsere folytattak a napirenden levő kérdésekről, innen azonban még igen nagy a távolság a

mandátumok felosztásáig és a lapok által közölt számokig. Aki ismeri Averescut, az nagyon könnyen elképzelheti, hogy ez a megbeszélés egyáltalában nem mozgott ezen a téren.

A Lupta szerint Averescu miniszterelnök és Maniu találkozása után a két párt több képviselőtagja magára vállalta, hogy a pártvezérek között helyreállítja a személyes érintkezést. Az erdélyi avereskánusok közül Goga belügyminiszter hozzájárult az akcióhoz, amely paktumhoz fog vezetni. A lap úgy tudja, hogy Goga megbeszélést folytatott Filipescu Grigore ismert nemzeti politikussal és megvizsgálták azokat a feltételeket, amelyek egy egyezmény realizálását képezhetik.

A temesmegyei vizsgálat ügye a napokban kerül eldöntésre a miniszteriumban

Temesvár, december 18.

Bogdan Antal dr. prefektus közöl egy heti távollét után tegnap visszaérkezett Bukarestből, ahol a miniszteriumokban megyei hivatalos ügyeket intézett el. A prefektus fogadta a Déli Hirlap munkatársát és a következő figyelemreméltó nyilatkozatot tette:

— Bukaresti tartózkodásom alatt alkalmam volt kormánykörökkel érintkezni és kijelenthetem, hogy a kormány pozíciója ma erősebb, mint valaha. Minden ezzel ellentétes híresztelés egyszerű

politikai fogás.

A legnagyobb öröme szolgál, hogy Ófelsége állapota napról-napra tartósan javul és biztosan halad a teljes gyógyulás felé. Megyei ügyekben első sorban a jövő évi költségvetéssel kapcsolatosan folytattam tanácskozást a belügyminiszteriumban. Beszéltem illetékes tényezőkkel a temesvári Pasteur-intézet létesítéséről és jóváhagyólag vettük tudomásul ezt a tervet, amelynek céljaira a megye és a város is tekintélyes összeget állított be a költségvetésbe. Egyben felhívtam intézetet öt szomszédos megyébe is és kértem, hogy járuljanak szintén hozzá anyagi eszközökkel az intézmény létesítéséhez, mert ez az egész

országársz érdeke.

Alkalmam volt két egyetemi tanárral-beszélni, akik Babes professzor munkatársai voltak és az eszmét nagyon helyeselték. Örültek

annak, hogy Temesvár kiéveszi részét az ilyen fontos közmunkából.

— Jelentést tettem ezenkívül — mondotta a prefektus — a belügyminiszternek és a kultuszminiszternek arról, hogy a temesvári szépművészeti iskola felállítására szintén jelentékeny összeget vettünk fel a költségvetésbe. A város is hozzájárult a főiskola létesítéséhez. Felhívom majd a megye és a város közönségét, hogy a tervet segítsen megvalósítani. Ugy szeretném, ha a tavasszal már meg lehetne kezdeni a szépművészeti iskola első kurzusát. Kitiűnő erőket kapunk majd oktatásra úgy a festészetben, mint a szobrászatban. Még a fővárosban sem lesznek külön

tantervek és tehetségek.

Végül eljártam a tisztviselők kinevezése ügyében is. Igéretet kaptam arra nézve, hogy a megyei költségvetést a miniszterium változtatás nélkül fogadja majd el. Felelőleges kiadást nem vettünk fel és különös súlyt helyeztünk a kulturális intézmények támogatására, amelyeknek előnyét a lakosság minden rétege egyformán élvezni nemzetiiségre való különbség nélkül.

A megyében hetek óta folyamatosan levő

vizsgálat ügyére

vonatkozólag a prefektus elhárította magáról a nyilatkozattételt. Ez a kérdés a miniszter kezében van, onnan jön a döntés és amíg az utolsó szó illetékes helyről el nem hangzik, addig nem nyilatkozhatom.

Megszakították

Temesmegye nagytanácsának ülését

Temesvár, december 18.

Temesmegye nagytanácsa tegnap délelőtt összeült, hogy a jövő évi költségvetést megtárgyalja. Miután Bogdan Antal dr. prefektus csak a déli gyorssal érkezett meg hivatalos bukaresti útjáról, a költségvetés tárgyalására nem került a sor, hanem Pentia József főjegyző eszponán a múlt ülés jegyzőkönyvét terjesztette elő, amivel kapcsolatban két interpelláció hangzott el. Az egyiket Dutschak Frigyes dr. mondotta, mert a jegyzőkönyv nem közli a múlt ülésen előterjesztett interpellációját. Ujaradnak Temesmegyéhez való visszacsatolása ügyében, a másikat pedig Németh Kálmán, akinek a nyugdíjasok ügyében mondott interpellációja maradt ki a jegyzőkönyvből. A kapott megnyugtató kijelentések után az ülés folytatását kedden délelőtt tíz órára halasztották.

Apénzszerzés új módja

Berlin, december 17.

Egy Opal nevű munkanélküli egyén érdekes módját találta ki a pénzszerzésnek. Megjelent az egyes kerületi anyakönyvi hivatalokban és bejelentette, hogy törvénytelen gyermeke született. Bejelentéséhez csatolta a leányanya és a bába írásbeli bizonyítványát. Az anyakönyvi tanúsítvány alapján aztán a hatóság nál a gyermekágyban fekvő anya részére felvette az ilyen esetekben járó százötven aranyárka segélyt. Véletlenül jöttek rá, hogy Opal szélhámoskodik és hogy az állítólagos anyák és bábák bejelentéseit hamisította. Kiderült az is, hogy Berlin huszonöt kerületéből eddig már huszban jelentett be törvénytelen gyermeket és minden esetben felvette a segélyeket. Opal ellen megindult az eljárás.

Mielőtt butort vásárolna,
látogassa meg Temesváron
Bulev. Berthelot 19. sz. alatt
Orbán István aradi művészi
butorgyárának

Állandó kiállítását

ahol a legszebb, legjobb és legolcsóbb hálókát, ebédloket, uris és leányszobákat eredeti gyári áron szerezheti be. 1770

Karácsonyra és Újévre
egyszerűen szerezzé be a minden háztartásban nélkülözhetetlen

Kandia

Tunkmassza és Prinzess főzőcsokoládé.
Legfinomabb tortafedő. A legjobb főzőcsokoládé. Használati utasítás mellékelve. Cukrászok által különösen kedvelt nyersanyag. Mindenütt kapható.

MAGYARORSZAGI ELLENZÉK ESEMISÍTŐ VERESEGE. Budapesti jelentik: Májig 228 megválasztott képviselője van Magyarországnak. Közül 180 egységes párti, 26 korlátlan támogató keresztény gazdapárti képviselő.

KÜLFÖLDI TÖKE ÉRDEKELTESEK AZ ÁLLAMVASUTAKNÁL. Bukarestből táviratozzák: Tegnap déli minisztertanács volt, amely a CFR reorganizálásáról szóló törvényjavaslatot tárgyalta. Az igazgatótanácsot megerősítik, de annak hatáskörét összehozzák a felállítandó közlekedési államtitkársággal. Felelős igazgatótanács tagjainak a számát csökkentik, a külföldi töké esetleges képviselőinek is.

ARC AZ ALKOHOLIZMUS ELLEN. Bukarestből táviratozzák: A szerdai tegnap ülésén Molnár Kálmán panaszolta, hogy Csikmegyében nem tisztázzák a vasárnapi munkaszünetéről szóló törvényt. Trancu miniszter kijelentette, hogy ez a törvény büne és szigorú vizsgálattal. Az ülés további folyamata az ellenelleni küzdelem jegyében ment tovább. Piment metropolita az alkoholszűréséről beszélt és szerinte az állam tehetetlen az alkoholizmus ellenében újabb italmérési engedélyeket kiadva. Clinciu professzor felhívta a közoktatásügyi miniszter figyelmét arra, hogy a tisztviselők fizetéséről szóló javaslat különösen a tanítók és tanároknak nézve hátrányos. Hosszu szamosújvári püspök másodikban akart felszólalni, de az elnök nem adta meg a szót, mert nagy zaj támadt.

AMERIKA VISSZAADJA A NÉMET VAGYONT. Washingtonból jelentik: Az egykori ellenséges vagyonszerzéséről szóló törvényjavaslat vitáját a képviselőházban befejezték. A kincstárnak a törvény végrehajtása negyven millió dollárjába kerül. Ennyire rug a német rádióállomások és az időközben elárverezett német értékek, valamint a költségek megfizetése.

Karácsonyi kirakataim
megtekintését kérem!

WINTERNITZ
női felöltők és ruhák divatháza
Belváros, Löffler-palota, Lloyd-sor.

Megoldódott a temesvári színházi válság

Franyó társulata vasárnap megkezdte az előadásokat — A polgármester cáfolja a kultuszminiszter táviratának erőszakolt magyarozatát

Szendrey támogatja a temesvári színházat

Temesvár, december 18.

A temesvári magyar színház válsága ügyében minden erőszakolt és ellentétes beállítás ellenére a helyzet tegnap olyképpen alakult, hogy Franyó Zoltán igazgató újabb anyagi forrás birtokába jut, reorganizálja társulatát és újból megkezdte az előadásokat. Ennek a megoldásnak annál kevésbé lesz akadálya, mert Dobosan János dr. főpolgármester az erre vonatkozó bejelentést tudomásul vette. A reorganizált társulat előbb prózadarabbal, majd a jövő héten operettel veszi fel a megszokott működését. A szintársulat tagjai tegnap délben újból a városházán jártak, a főpolgármester háromtagú deputációjukat fogadta és ekkor Inke Rezső megismételte a helyzet gyors megoldására irányuló kérelmét, mert teljesen pénz nélkül vannak. Gradinariu Emil kultúr tanácsnok vezette be a színészek küldöttségét a főpolgármesterhez, aki azt a választ adta, hogy Franyó bejelentette a társulat átszervezését, hogy az előadásokat újból megkezdje, a színház az ő vezetésével képes lesz a műsor folytonosságát helyreállítani, emlídvén a válság kérdése és ezzel a személyi rész is elintéztet nyert.

Dobosan János dr. főpolgármester munkatársunknak a következőket mondotta:

— Nálam járt Franyó igazgató és bejelentette, hogy módjában áll a válságot megoldani. Szerzett pénzt és újból megindíthatja a színház üzemét. Ezt a bejelentést tudomásul vettem és amennyiben a helyzet ilyformán tisztulna, természetesen eszem az, hogy mással tárgyaljunk a szerződés megkötése végett. Ismételt utalok arra, hogy más jelölttel szemben természetesen más feltételeket köthetünk ki, mint a jelenlegi igazgatóval kötöttünk. Ami a Temesvári Hirlap ama közlését illeti, hogy Crainic államtitkár mintegy utasította a temesvári városi tanácsot, hogy kössön szerződést a színház koncessziójára és bérletére Fekete Mihállyal, nem fedi a való tényállást. Azt tartalmazta a miniszteriumi távirat, hogy nincsen semmi megjegyezni való, ha tárgyalást kezd a város, de utasításról szó sincs és nem is volt.

A temesvári színházválság megoldásába kedvezően és biztatóan kapcsolódik bele az a nyilatkozat, amelyet Szendrey Mihály aradi színház igazgató tett. Szendrey, aki tegnap Temesvárott tartózkodott, ma az erdélyi magyar színház egyik legtapasztaltabb szakembere, akinek több évtizedes gyakorlata világító szövegnek ígérkezik, hogy a temesvári színház ügye a feketeségből, a zürzavaros káoszából kivergődik a napfényre, az életre. Szendrey írásban is lefektetett nyilatkozata szövegét a következő:

— Figyelemmel kísérve a megrekedt temesvári színházat, mint ma a legregibb színház, kötelességet ér-

zek arra, hogy amennyiben segítségül lehetek, azt megtegyem. Sajnos, a színház majdnem mindenütt bajban van, de két-három helyen teljesen tönkrement. Részint az igazgató, de főleg színészkollegáim segítve, kijelentem, hogy egy a társulat vezetésében, annak művész és anyagi helyzetének előmozdítására, saját személyemmel, felszerelésemmel, időnként tagjaimnak vendégfelléptével rendelkezésre állok a temesvári színházhoz, hogy a temesvári társulat meg tudjon felelni a közönség jogos igényeinek.

A reorganizált társulat vasárnap kezd meg újból az előadásokat. A prózaegyüttes lép ki Molnár Ferenc legújabb, nagyszerű darabjával, a Játék a kastélyban című vígjátékával. Ezt követi az Akácfa vígjáték operett,

amely a Fráter-dalokkal biztos vonzást ígér.

A hét műsora a következő:

Vasárnap d. u. 3: Tul a Nagykrivánon.

Vasárnap d. u. 6: Játék a kastélyban.

Vasárnap este 1/9: Játék a kastélyban.

Hétfő: Játék a kastélyban. A. bérl.

Kedd: Játék a kastélyban. B. bérl.

Szerda: Játék a kastélyban. C. bérl.

Csütörtök: Nincs előadás.

Péntek d. u. 3: Mesejáték jó gyermekek számára.

Péntek este: Nincs előadás.

Szombat d. u. 3: Sárga csikó.

Szombat d. u. 6: Játék a kastélyban.

Szombat este 9: Akácfa vígjáték.

Bemutató.

A magyarság nyugalommal várja a kormánytól a kisebbségi kérdés rendezését

Bukarest, december 18.

A kamara tegnap ülést tartott, amelyen több rövid felszólalás után Duca volt külügyminiszter mondott nagyobb beszédet. Hangoztatta, hogy helytelennek tartja a közgazgatási törvény megváltoztatását, valamint a kormány kisebbségi politikáját. Valamennyi pártnak egységes politikát kell követni a

kisebbségekkel szemben.

A liberális párt liberális politikát követett a kisebbségek iránt és kész teljesíteni aspirációikat azzal a feltétellel, ha hű és lojális állampolgárai lesznek az országnak és lemondanak a Népszövetségnek való felesleges intervencióról.

Averescu: Azt én is megkövettem, hogy ez ne történjék meg!

Duca ezután támadja Petrovici közoktatásiügyi miniszter iskolapolitikáját, majd a külpolitikára tér át. A kormány külpolitikájával, ami a békepolitikát illeti,

meg van elégedve.

Az olasz-román egyezmény nem teljes ugyan, de mindamellét nem képezheti vita tárgyát a pártok között. Helyesnek tartja, hogy a külügyminiszter Genfben kijelentette, hogy kész összes szomszédjaival,

Meggyilkolta apósát egy katona mert az szeretőt tartott és pazarolta a vagyont

Temesvár, december 18.

Voivodescu István volt remetei községi bírót veje, Tripont János temesvári tüzér agyonlőtte. Tripont elfogták, a temesvári hadbíró bíróság börtönébe szállították, ahol a vizsgálóbíró előtt kijelentette, hogy apósát végső elkeseredésében ölte meg, mert szeretőt tartott, a vagyont elherdálta és ezenfelül még rosszul is bánt hozzátartozóival.

Ebben az ügyben tartotta meg a temesvári hadbíró bíróság a tárgyalást. A bíróság elnöke Anineanu ezredes, a vádat Jépure György

Oroszországot is beleértve, biztonsági szerződést kötni.

Willer József dr. a Magyar Párt parlamenti csoportjának titkára szólalt fel ezután. Azon óhaját fejezte ki, hogy

a király egészsége

mielőbb álljon helyre, majd megalapította, hogy az Averescu kormány az eddiginél kedvezőbb atmoszférát teremtett a magyarság számára. Ha elfogulatlanul nézzük a magyarságnak a kormányhoz való viszonyát, meg kell állapítani, hogy a magyarság az egyezmény hűségese betartása után teljes lelki nyugalommal várja a kormány elhatározását. Többször felmerült az az eszme, hogy pártközi értekezlet foglalkozzék egy kisebbségi törvény tervezetével. A Magyar Párt a legnagyobb megnyugvással fogadná e terv megvalósulását. Sokan vannak azonban még a többségi nemzet soraiban, akik hallani sem akarnak a

kisebbségi probléma

létezéséről. Végül kérte a képviselőket, értsék meg az idők szavát és böles intézkedésekkel kössék le maguknak a szenvedéseiben is büszke, de nyíltszívű magyar nép szeretetét.

kapitány, királyi vádbiztos képviseli, míg a védelmet Murarescu Vichentie dr., Brudariu Adrian, Mihalescu György ezredes-védő és Móra Mihály látják el. Ott áll

szuronyok között

birái előtt a huszonhárom éves jömegjelenésű gyilkos. Zsufolt tárgyalóterem visszafojtott lélegzettel hallgatja az elnök kérdését és a vádlott válaszát, amelynek egy a refrénje:

— Amióta az apósom kikezdett az az asszonnyal, azóta a családnak se éjjele, se nappala nem volt.

Az ötven hold földet megterhelte hétszáz ezer lei adóssággal és házat is épített a szeretőjének. Nem tudom mit tettem. Este elmentem a kaszárnyából, biciklin Remetének tartottam és egyszerre apósom háza elé értem és azután megtörtént, aminek

meg kellett történni.

És jönnek sorra a tanúk. Kihallgatja a bíróság Stir Moise házi-szolgát, majd a meggyilkolt lányát és apját. És szomorú hallgatni, mikor a lány mondja a bírónak:

— Rossz ember volt az apám. Ökergette a lányt az anyámat az azal a másikkal...

— Nem sajnálom a fiam sorsát, nem mert

ütött-vert

és elherdálta a keserves munkával gyűjtött vagyont, — mondja az apa.

A bizonyítási eljárás után Jépure királyi vádbiztos hangoztatta, hogy Tripont János előre megfontolt szándékkal ölte meg apósát és ezért életfogytiglani kényszer-munkára kéri elítélni.

Murarescu Vichentie ragyogóan felépített védőbeszédében enyhe ítéletet kért. Megrázó szavakat mond Brudariu Adrian és Mihalescu védő, míg Móra Mihály jogász ékesszólásával bizonyítani igyekszik, hogy nem lehet szó előre megfontolt szándékról.

A hadbíró Tripont 5 évi börtönre ítélte.

Meg akarták buktatni a német kormányt a szocialisták

Berlin, december 17.

Németországban kormányválság fenyeget. A szocialisták bizalmatlansági indítványt nyújtottak be, amely első sorban Marx kancellár ellen irányul. A birodalmi gyűlés folyosóján tegnap már korán reggel igen mozgalmas élet uralkodott és pillanatok alatt elterjedt a hír, hogy a nemzetipártiak is támogatják a szocialisták bizalmatlansági indítványát. Ezzel a kormány sorsa meg volna pecsételve. A nemzetiek ezzel a taktikával akarják kikényszeríteni Marxtól a koalícióba való felvételüket. A szocialdemokraták ugyanis a hadügyminiszteri tárcát akarják, Marx azonban nem volt hajlandó ezt a kívánságot teljesíteni és ezért adták be a bizalmatlansági indítványt. Ha a kormányt leszavazzák, a kibontakozásnak két módja volna. Vagy bevonják a nemzetieket a kormánykoalícióba, vagy pedig felosztják a birodalmi gyűlést.

A berlini Wolff-ügynökség jelentése szerint Hindenburg köztársasági elnök fogadta Marx miniszterelnököt, aki jelentést tett a parlament és a kormány helyzetéről. Fogadta Hindenburg ezenfelül Westarp grófot is. A megbeszélésen a parlamenti válság megoldásáról volt szó és szűnyegre került a nemzetieknek állásfoglalása is a szocialdemokrata bizalmatlansági indítvánnyal szemben. Valamennyi pártnak az a véleménye, hogy a kormánynak balfélt való kibővítése jelenleg tárgytalan, mert a szocialdemokraták követeléseikkel a kifejlődés egyetlen lehetőségét is megghusították.

Franciaország új bukaresti követe.

Párisból jelentik: A lapok értesülése szerint Clinchant budapesti francia követ távozása befejezett tény. Clinchant még újév előtt átveszi a bukaresti francia követség vezetését. Budapesti utódjáról még nincs döntés.

Rendkívül nagy bőrönd- és bőrdiszmiúrák raktáramat meglegpően olcsó gyári áron bocsájtom t. vevőim rendelkezésére. Nagy karácsonyi vásár! Eugen Klein bőrárnyaj, Timisoara, Mercy-u. 3. 1751

Győződjön meg!

Hogy hasznos, szép és olcsó ajándéktárgyakat

GALAMBOS

papíráruházában vásárolhat.

Faragó

Konyhaedények Temesvár

Kizárólag elsőrangú külföldi áru.

Háztartási cikkek.

1630

Mindennemű vasáru.

Józsefváros, Str. I. C. Bratianu (Uri-utca) 1/a.

Nagyban és kicsinyben

Hírek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Piaja Sf. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4.

Telefonaink:

Szerkesztőség: 2-52
 Kiadóhivatal: 2-52
 Nyomda: 10
 Felelős szerkesztő lakása: 2-42

Elfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 3 lei, az ökirály-ságban 4 lei, Magyarországon 2000 kor., Jugoszláviában 1 dinár, Csehszlovákiában fél ck., Ausztriában 20 geras.

Felelős szerkesztő:

Vuchetich Endre dr.

Ujságok karácsonya

...endés pihenés. December 25-én a szerkesztőségekre csend borul. Nem csingal a telefon, nem kattog az írógép és nem serege a toll. Látogatók nem koptatja a küszöböt. Karácsonykor az ujságésinálás szünetel. Még is érdemli ezt a szünetet mindenki, akia lap megjelenésében bármi módon közreműködött, mert része van benne, hogy az olvasó a karácsonyi szám révén kellemes, szórakoztató és értékes ajándékhoz jutott.

Déli Hírlapnál is lázasan folyik ezekben a napokban a munka, hogy az a Megváltó születésének napján méán és megérdemelten boruljon a szerkesztőség szobákra, kiadóhivatali heliségre, a nyomdára a pihenést jelező csend. Azt akarjuk, hogy olvasóink tábora valóban megörüljön a Déli Hírlap karácsonyi számának és az azt reggeltől estig és estétől reggelig dobozik mindenki, hogy ez a karácsonyszám minél vastkosabb, minél tartalmasabb és minél értékesebb legyen. Teedelemben a tavalyinál sokkal bővebb lesz a Déli Hírlap idei karácsonyi száma. Hisszük, hogy az olvasó méányolni fogja munkánkat és örömeleli benne. A karácsonyi lapban és dusan politika, főleg kisebbségi népszógból tekintve, riport, szépiroam, eszevegés, közzgazdaság és sok-sok egyéb más. A Déli Hírlap karácsonyi számát, valamint a mától új-megjelenő számait ingyen kapja ne az, aki január elsejétől kezdődő legalább három hónapra már most lézet.

A szubprefektus Bukarestben. Be-Kornél szubprefektus hivatalos gekben Bukarestbe utazott, ahol nénapig marad.

Elfogott sikkasztó bankár. Buda-estől jelentik: Kormos Géza ban-ás, aki nagyobb kauciósikkasztások meg-szökött, Bécsben elfogták és apestre hozták. Részletes kihallga-ást ma kezdik meg.

Kettészelte a vonat. Ungvárról entik: Az ungvári állomás előtt ineken egy fiatal leány ketté-öt hulláját találták. Megállapi-ák, hogy a szerencsétlen Schäf-a Lili, egy jómódu ungvári nagy-keskedő leánya. A vizsgálat ed-ig még nem derítette ki, hogy ön-alkosság, szerencsétlenség, vagy itény esete forog-e fenn.

Olswanger Temesvárra érkezett. wanger Immanuel dr., a jeru-semi Kerem Hajessod direktóriu-ak delegátusa, Temesvárra érke-és holnap délelőtt féltizenegy óra-a Lloyd-klub nagytermében elő-ást tart. Erre való tekintettel a-ó Nemzeti Szövetség szokásos va-ap délutáni kulturelőadása el-ád.

Kamarazene délután a Városi eiskolában. Vasárnap e hó 19-én után 4 óraker növendékhang-ésenynt rendez a városi zeneiskola-etésége, amely alkalommal elő-ásra kerülnek: 1. Beethoven C-ongora trioja; 2. Mozart Es-sonátája; 3. Mozart D-mol-osnégyes és 4. Arenszky D-mol-ongora trioja. Belépés díjtalan.

Karácsonyra olcsó és jó teát, ot, likört és konyakot csak Zsu-nál kap 10 százalékos árenged-nyel.

Rablógyilkos öngyilkossága a vo-naton. Párisból jelentik: A Marseille-párisi gyorsvonaton egy utas öngyil-kosságot követett el. Egy Párisba ér-kezett olasz rendőrtisztviselő megállá-pította, hogy az illető Olatri, a ventimigliai rablóbanda megszökött vezére.

Házasság. Tedeschi Béla temesvári nagykereskedő tegnap házasságot kötött Ulbrich Mari-annával. Az esketési szertartást Pa-cha Ágoston apostoli kormá-nyzó végezte, míg tanuként Te-deschi Jenő dr. és Irsay Nán-dor szerepeltek.

Rabok éhségstrájkja egy fo-goly öngyilkossága miatt. Cetinjéből jelentik: Vukesevics Pav-lét, akit nyolcszoros rablógyilkos-sággal gyanúsítottak, a cetinjei állami fogházban levő cellájában átlótt szívvvel holtan találták. Leve-let hagyott hátra, melyben megír-ja, hogy ártatlan és azért az elfoga-tásakor nála maradt revolverrel agyonlővi magát. A többi fogolyra az eset olyan izgatón hatott, hogy éhségstrájkba fogtak és már ne-gyedik napja semmit nem ettek. Az igazgatóság a strájkoló foglyok-kal szemben egyelőre tehetetlen.

Autóbusz indul Nagyszentmik-lósról Temesvárra reggel 6 és délután 1 óraker. Temesvárról indul Nagy-szentmiklósrá reggel 1/9 és délután 4 óraker. Megállóhely a színház előtt.

Kezelte betegeit, aztán öngyilkos lett. Budapestről jelentik: Benedikt tanár, ismert budapesti orvos, öngyil-kosságot követett el. A tanár öt éve súlyos ideg-bajban szenvedett, amelyre külföldi szanatóriumokban is hiába ke-resett gyógyulást. Miután megállapi-totta, hogy baja, melyet családja és rokonsága előtt elpalástolt, gyógyitha-tatlan, elhatározta magát az öngyil-kosságra. Tegnap még tizenegy betegét kezelte, a rendelés után pedig elkövette tettét.

Női filc- és bársonykalap leg-előnyösebben N. C. Dániel cégnél. Detailelás a gyárepületben, József-tér 12, a Küttl-térrel szemben.

Könyvkiadó halála. Budapestről jelentik: Singer Sándor, az ismert budapesti Singer és Wolfner cég meg-alapítója, hatvanhárom éves korában meghalt.

A Lloyd-Tavernában látta már a gummiembert?

Halálos tréfa. Budapestről je-lentik: Kohanek János kilenc éves fiu, aki szülőivel a Csillaghe-gyen lakik, nemrég fekete álarcot kapott a szülőitől. Kedvenc szóra-kozása volt, hogy feltette az álarcot és ijesztgette vele pajtásait. Tegnap este az utcasarkon megles-te Javorek Lajos tizenhat éves fiut. Mikor ez az álarcos gyermeket a félhomályban meglátta, nagyon megijedt, majd védekezni akart el-lene, torokon ragadta és a falhoz vágta. A kilenc éves fiu koponya-esonttörést szenvedett és néhány óra múlva meghalt.

Karácsonyi ünnepély. A józsef-városi római katolikus elemi fiúiskola növendékei ma és holnap délután négy óraker az iskolának Bonnáz-utca 8. szám alatti helyiségeiben jótékony-célu karácsonyi ünnepséget rendeznek. Beléptidij személyenkint 30 lei.

Horga Pál «Hárombéka» ven-déglőjében minden szombaton este halpaprikás és turós csusza! Jó zene és kitünő óbor, mely utcán át literenkint 24 lei. Gyárváros, Str. O. Josef (v. Árok-utca) 1. szám.

Eltűnt kisfiu. Eminent János ti-zenhat esztendő kárpitós inas szülői-nek Pacsirta-utca 40. számú lakásáról eltűnt. Valószínűnek tartják, hogy a fiu kalandos hajlamainak engedve vi-lággá indult.

Miről nevezetes a Gyárváros? Hogy ott van a Pátia-bar. — Miről ismeretes a Pátia bar? Hogy ott van a legjobb műsor s úgy szóra-kozni sehol sem lehet.

Táncdélután. A zsidó nőegyletek a létesítendő menház alapja javára e hó tizenkilencedikén, vasárnap dél-után félhat óraker a Tiszti Kaszinó termeiben táncdélután rendeznek. A táncot rövid, de kellemes program előzi meg.

Készül a színház butorberen-dezése. A város állandó választmá-nya tegnap délután ülést tartott, melyen különböző folyó ügyeket intéztek el. Megvizsgálták az új színház butorzatának szállítására vonatkozó ajánlatokat és a munka végzésével Novae Traján aszta-losmestert bízták meg. Suceiu Ad-rián városi mérnök bemutatta az építendő Pasteur-intézet tervét. A választmány a terveket megfelelők-nek találta és elhatározta, hogy azokat jóváhagyás végett felter-jeszti a kormányhoz.

Hangverseny a hősök emléke ja-vára. Január hó közepe táján nagyszá-básu hangverseny lesz Temesvárott az elhalt hősök emlékalapja javára. A hangverseny rendezésével Gradina-riu Emil tanácsnok és Dragoj zene-iskolai igazgató nyert megbízást. Köz-reműködnek a városi konzervatórium tanárai és a Zenebarátok Társasága is. Minden tekintetben nyúv és magasabb művészi élvezetet nyújtó rendezésről lesz szó.

A „GENERALA”, Biztosító Tár-sulat irodáját a Lloyd sorról, az in-tézet saját házába Belváros, Mercy-u. 10. szám alá helyezte át. Telefon 7 44.

NE UGORJON BE
 OLCSÓ DE ROSZ
 RADIO
 KÉSZÜLKÉNEK, HANEM
 KÉRJE ÁRAJÁNLATUNKAT
Electron
 SZT. GYÖRGY TÉR



Három új szó:
 KOPROL legjobb hashajtó.

Huszonkét tolvajt fogtak el. A rendőrség a mostani nagyvásár előtt intézkedett, hogy az ismert vásári tolvajok lehetőleg ártal-matlanná tétessenek. A rendőrök a vásártéren huszonkét gyanús és lo-pásért már büntetett egyént fogtak össze, akiket a rendőrségen őrizet-ben tartanak és ma a vásár végével illetőségi helyükre toloncolnak. En-nék az intézkedésnek köszönhető, hogy a vásár tartama alatt lopás csak kevés fordult elő.

Dr. Schwartz György szabad-ságáról hazatérve rendelését fül-, orr-és gégebetegeknek újból megkezdte a Séchenyi-palotában (Bul. Regele Ferdinand 11) 12-1 és 3-4-ig.

Legalkalmasabb karácsonyi ajándék!
 1 vég kelengye-vászon Lei 880.—
 1220.— 1335.—
 Garantált minőségek. Kivételes reklám árak.
Csendes Ignác
 áruháza, Gyárv., Kossuth-tér.
 Tekintse meg kirakatainkat!

Ingyen divatlapok a Déli Hírlap olvasóinak. Karácsonyi szá-munk nagy terjedelmén és változa-tos mellékletein kívül még egy ked-ves meglepetéssel szolgál olva-sóinknak. A Déli Hírlap karácsonyi számához ezer utalványt melléke-lünk, amelyek ellenében az az olva-sóink vagy előfizetőnk, aki az utal-ványt bemutatja Galambos bel-városi papíráruházában, teljesen ingyen egy Record vagy Schöne Wienerin című divatlapot kap. Te-kintettel arra, hogy nem áll mó-dunkban valamennyi olvasóinknak juttatni a divatlapokból, a Déli Hírlapnak nem minden példányá-hoz mellékelünk utalványt, hanem csak minden tizedik számához. Aki olyan számot kap, amelyben utal-vány van, siessen vele a Galambos céghez és kérjen díjmentesen egy divatlapot.

Kimeríthetetlen élvezetet nyújt min-den igazi zenebarátnak az
AUTOMATA ZENESZALON
 a Börze-utcában, a Loydsor köze-lében. Senki se mulassza el ezen olcsó alkalmat. Lemez-eladás ere-deti árban.

Bérautók precíz javítóműhelye, autók garagirozása, éjjeli szolgálat. Autóorient-garage, Bem-utca. Telefon 14-93, 23-24. Autók eladása és vétele.



Széppé

varázsol

ELIDA
 IDEAL-SZAPPAN

Tisztább, enyhébb és sokkal kellemesebb illatu.

Hócipők és galocsnik

szakszerű javítása

ELASTICA Gummiiparnál

Fröbl-utca 41.

(Gyűjtőhelyek minden városban)

Kozeluh a tennisz világbajnoka. Kannesből jelentik: Tegnap fejezték be a hivatásos tenniszezők világbajnoki mérkőzését. A döntőben a cseh Kozeluh győzött a tavalyi világbajnok Burke felett 3:6, 6:1, 6:2 és 6:0 arányban és ezzel megnyerte a világbajnokságot. Tavaly Burke győzött, de Kozeluh távollétében lett bajnok.

* **Férfi ing és fehérnemű-ujdonosságok** tökéletes szabás és kivitelben, készen és méret szerint. Kalap-ujdonosságok elismert legjobb gyártmányok 200.— lejtől a legfinomabb minőségig. **Papp Gábor**, Temesvár-Belváros, Mercy-u. 6.

* **A Lloyd-Tavernában** okvetlen nézze meg az új műsort.

* „Ha egészségét meg akarja őrizni, leghelyesebben cselekszik, ha száját **FARMODONT** fogkrémmel és szájvissal ápolja, miáltal megakadályozza a fertőző bacillusoknak a szervezetbe való jutását.“

Hashajtónak, vértisztítónak — **KOPROL** — kincs, párja nincs.

* **Korcsolyák**, pernyefogók, kályhaellenzők, fáskosarak és valamennyi konyhaberendezési tárgy kapható **Scherter Ottó** vaskereskedésében, Belváros, Str. Eminescu 6.

Apró hirdetések

Egy szó ára 3 lel. Vastag betűvel 5 lel. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lel. Álláskeresőknek 25 százalékos engedmény. Díj előre fizetendő.

Házasság

Hölgyeim! Harmincéves önálló vagyonos férfi vagyok. Olyan élettársat keresek, aki meg tudja győzni arról, hogy a pénz nem, de a megértés boldogít. Ilyen feleségnek ideális házasságot biztosítok. Leveleket „Gazdálkodom” jellegre kérek a kiadóba teljes címmel. (2001)

Alkalmazás

Pénztárkezelő, aki már ilyen állásban volt, felvétetik január 1-re. Ajánlatokat „Nyélvtudás” jellegre a kiadóba. (2002)

Rikkancsok felvétetnek a Déli Hírlap kiadóhivatalában.

Adás-vétel

Gyönyörű, masszív épült gyermekszínház, összerakható, kemény fából faragott alakokkal, kicserélhető vászonkulisszakkal, melyekkel még nagyobb gyermekek is szívesen elszórakoznak, eladó. Egy színház ára a „Hőfehérke” eljátszásához szükséges 15 figurával és három felvonás cserélhető kulisszáival 1500 lel. További darabok díszletei és alakjai „Hamupipőke, Csallóvár-róka, Ezeregyéjszedarabok). Karácsonyra megrendelhető garnitúráként, új kulisszákkal 500 lel. Cím a kiadóban.

Jókarban lévő télikabát olcsón eladó. Cím a kiadóban. (1010)

Használt de jó állapotban lévő férfiöltöny jutányosan eladó. Cím a kiadóban. (1011)

A Vendéglősök Fetelepén első osztályú búkk és cser hasábia házhoz szállítva igen olcsón kapható.

Egy ebédlődivan (rokokko), két szék egy szobormű díőfából, eladó. Cím: Gyárváros, Malom-tér 6. szám, 5. sz. ajtó.

Különféle

Keresek társat jólmenő üzlettemhez. Szükségem legalább 250.000 ezer lel. Ajánlatokat „Pénzkérdés” jellegre a kiadóba. (2003)

Gyors- és gépirási tanfolyam

Bohn Mariska,
Gyárváros, Uri-utca 11.

VAN SZÜKSÉGE KARÁCSONYI AJÁNDÉKOK-ra?

látogassa meg vételkényszer nélkül a karácsonyi játékszer-kiállítást

STERNFELD A. utódjánál **SCHWARTZ GYULA**

Timișoara I., Strada Mercy 2. 2525

Kozmetikai gyógyintézet

III, Piața Asaneștili (József-tér) 8. sz.

Kiváló szakorvos vezetésével! speciális párisi technikával, vállalja minden szépség- és bőrbírák eredményes eltávolítását. Hajhulláskezelés. Fogó- és hizokurák. Különleges szépség-ápolás és ránckezelés. — Legkiválóbb szépségápolási szerek egyedűrsítása.

HELICON-gyógyintézet, Timișoara

Nagy
karácsonyi
eladás!

Linoleum

Leopold Haas

Legnagyobb linoleum és szőnyeg különlegességi áruház

Főlerakat:

TIMIȘOARA, LLOYD-sor

Telefon 10-31

Lerakatok:

CLUJ, ORADEA-MARE

Összesen 43 fióküzlet

Kivételes ajánlat:

Viaszosvászon:

Békeminőség, remek min-
tákkal 78 cm széles Lei 90—
100 115—
115 135—

Bőrvászon:

Kárpitosok, kocs- és autó-
gyártók, könyvkötők ré-
szére nagy választék-
ban, 120 cm széles 95—

Linoleum:

Perzsa és parkett minták,
70 cm széles 120—
90 175—
padlóbevonásra parkett-
perzsa és egyszínben
200, 250 és 300 cm szé-
les, négyzetmétere 193—
Linoleum szőnyegek
200×300 cm 1155—

Szőnyegek

futó, nehéz minőség
70 cm széles 80—
90 125—
ágyelő 200—
„Strapa” szőnyegek
200×300 cm 1600—
„Karamani” ottomán ta-
karók 1100—
Kókusz futók 185—

Hó- és sárcipők

„Wimpassing” márka,
olcsóbb mint bárhol

Nagy maradékvásár

szőnyeg- és
linoleumban
igen olcsó árakon

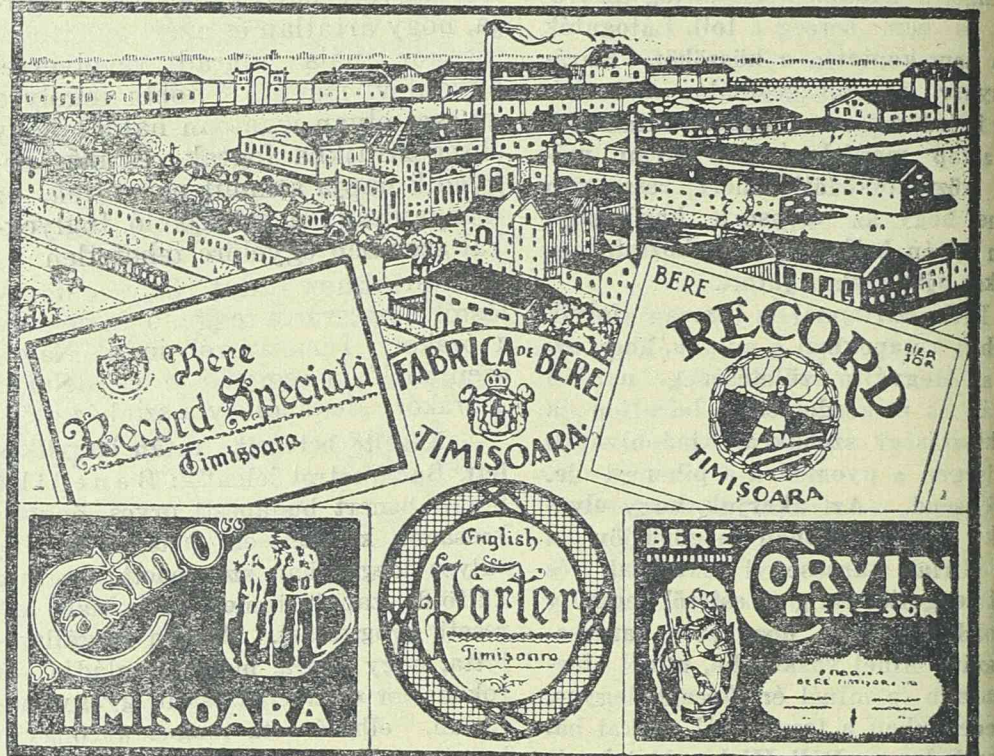
FIGYELEM!

**Temesvárt a cégnek
csupán fenti lerakata
van, egyéb fiókja
nincsen.**

Temesvári Sörfőzde

R.-T.

Királyi udvari szállító.



az ország legnagyobb, legmoder-
nebb sörfőzdeje és műjéggyára.

MOZI

Belvárosi mozi: szombat, vasárnap (december 18—19)

Gyárvárosi mozi: hétfő, kedd (december 20—21)

Mehalai mozi: szombat (december 18)

Egy király inkognitóban

7 felvonás.

Gyönyörű szalon vígjáték.

Adolphe Menjou, a szimpatikus művész és az amerikai nők kedvence ezen filmben felülmulthatatlan.

A főszerepekben: **GRETA NISSEN, BESSIE LOVE és ADOLPHE MENJOU.**

Monopol: Fanamet, Cluj.

Az előadások kezdete: 5, 7 és 9 órakor. Vasárnap d. u. 3 órakor is.

No. 3112/1926 portárel.

Publicație de licitație

Subsemnatul portárel aduc la cunoștința publică, că în urma deciziei No. G. 1545/1926 al judecătorei rurale din Jimbolia în favorul firmei Sebastian Pistara din Timișoara repr. prin Dr. Árpád Böhm avocat din Timișoara pentru suma de 5010 Lei 50 bani capital, 12% la sută interese dela 14 Noembrie 1925 și pentru spese în 2127 Lei 50 bani deja staverite și cele mai obveninde, se fixează termen spre efectuarea licitației pe ziua de 22 Decembrie 1926 ora 10^{1/2} a. m. în Jimbolia, pe când și unde se vor vinde prin licitație obiectele secestrate și anume: stelaje și pult pentru mărfuri prețuite în 13000 Lei.

Timișoara, la 26 Noembrie 1926.

Starovszky, portárel.

Tremi butorgyár

IV. kerület, Bonnáz-utca 18. szám
Állandó nagy raktár

Rózsa és Schampion

burgonya

kapható házhoz szállítva Plohnánál, József-
város, Hunyadi-ut 51. Telefon 15-78. 1620

Gramophon, kerékpár, varrógép

legolcsóbban

KATZKY-nál

Mercy-utca 10. 1695

Felélős kiadó: **VÁRNAY ELEMÉR dr.**